MARCH MOD.	DESCRIZIONE	DISEGNATO	DATA

D200I0109

ASSEMBLING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE

METROPOLI

Dimensions
Dimensions

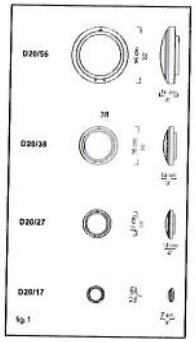


fig.1

Dimensions
Dimensions

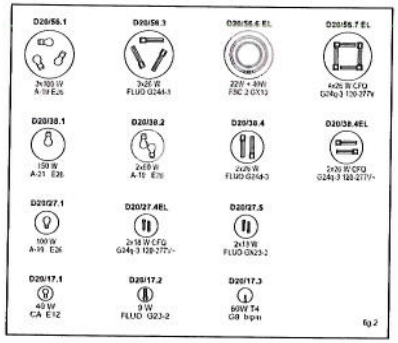
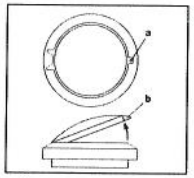


fig.2

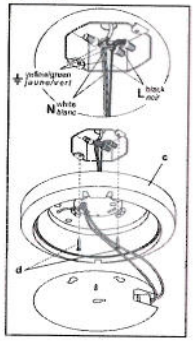
Opening of the lamp body
Ouverture du corps de la lampe



Unscrew screw (a) and remove diffuser (b) drawing it out of the hinge.

Dévisser la vis (a) et enlever le diffuseur (b) en le désarticulant de la charnière.

Mounting the bodydry and damp location
Montage du corps dans un endroit sec ou humide



Slide the reflector cables through the bottom of the lamp body. Make the electrical connections in the junction box noting Live and Neutral (L + N), as shown.
Then fix the body (a) to the junction box with the two screws (d) supplied.

NOTE: Metropoli is available in the following versions

P Polycarbonate diffuser for dry or damp location
G Glass diffuser for dry or damp location
PW Polycarbonate diffuser for wet location
For mounting and sealing of the PW versions **please** read those instructions ahead.

Faire passer les câbles du réflecteur à travers le support du corps de la lampe. Effectuer les branchements électriques dans le «boîtier de connections électriques» en respectant les polarités (L + N) comme indiqué.
Revisser le corps (a) à la «boîtier de connections électriques» au moyen des deux vis (d) en dotation.

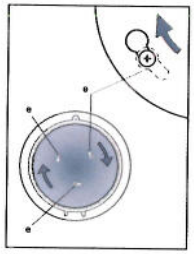
NOTE : Metropoli est disponible dans les versions:

P diffuseur en polycarbonate pour un endroit sec ou humide.
G diffuseur en verre pour un endroit sec ou humide.
PW diffuseur en polycarbonate pour un endroit mouillé.

Pour le montage et le rachetage des versions PW voir les instructions plus en avant.

Mounting the reflector
Montage reflecteur

D20/27 - D20/38 - D20/56

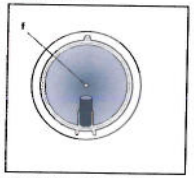


Mount the reflector on the body by inserting it through the studs of screws (e).
IMPORTANT: For the correct mounting of the reflector on the body follow instructions on the front page (fig.2)

Fixer le réflecteur dans le corps en faisant passer le tête des vis (e) par les fentes spéciales.
ATTENTION: le réflecteur doit être inséré dans le corps correctement (voir fig.2)

Mounting the reflector
Montage reflecteur

D20/17.1 - D20/17.3

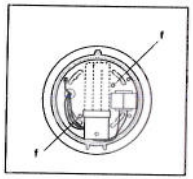


Mount the reflector on the body by fighting screws (f).
IMPORTANT: Set the reflector on the body correctly (as shown above).

Monter le réflecteur sur le corps en serrant les vis (f).
IMPORTANT : positionner le réflecteur sur le corps correctement (comme indiqué ci-dessus)

Mounting the reflector
Montage reflecteur

D20/17.2



Mount the reflector on the body by fighting screws (f).
IMPORTANT: Set the reflector on the body correctly (as shown above).

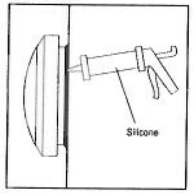
Monter le réflecteur sur le corps en serrant les vis (f).
IMPORTANT : positionner le réflecteur sur le corps correctement (comme indiqué ci-dessus)

Mounting the body
wet location
Montage du corps
Endroit mouillé

To mount the lamp in Wet Location, use only the body specific for this kind of installation. (PW Type)

pour monter la lampe dans un endroit mouillé, utilisez seulement les corps spécifiques pour ce genre d'installation. (Type PW)

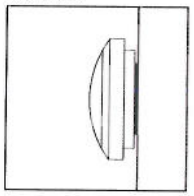
D20/17 - D20/27



For wet location installation D20/17 and D20/27 apply silicon all around the perimeter of the fixing body that touches against the wall

Pour l'installation de D20/17 et D20/27 dans un endroit mouillé appliquer du silicone tout autour du périmètre du corps de fixage qui touche contre le mur

D20/38 - D20/56



For wet location installation D20/38 and D20/56 body are provided rear silicon rubber gasket

Pour l'installation du corps de D20/38 et D20/56 dans un endroit mouillé des garnitures postérieures en silicone sont fournies avec.

⚠ WARNING

THE SAFETY OF THE APPLIANCE IS GUARANTEED ONLY IF THESE INSTRUCTIONS ARE FULLY RESPECTED. BOTH DURING INSTALLATION AND USE: THEREFORE KEEP THEM IN A SAFE PLACE. THE MANUFACTURER CANNOT BE HELD RESPONSIBLE FOR ANY DAMAGE DERIVING FROM IMPROPER USE OF THE APPLIANCE.

After reading the instructions, if you still have doubts, contact the reseller before assembling the appliance.
After removing the packaging, make sure that the appliance is complete. The packaging (plastic bags, polystyrene foam, staples) must not be left within the reach of children, as they are potential sources of danger.
This appliance must only be used for the purpose for which it has been specifically conceived. The manufacturer cannot be held responsible for any damage deriving from improper, erroneous or unreasonable use.
Before connecting the appliance, make sure that the data on the plate meet those of the mains electric supply.
Don't use damaged lamps.

INSTALLATION
For installation and whenever work is to be done on the appliance, make sure that the power supply has been switched off.

LAMPS
Use exclusively the type of lamp shown, never exceed the maximum power stated

⚠ ATTENTION

LA SECURITE DE L'APPAREIL EST GARANTIE UNIQUEMENT SI CES INSTRUCTIONS SONT RESPECTEES : PENDANT LE MONTAGE ET L'UTILISATION. CONSERVER CES INSTRUCTIONS. LE FABRICANT DECLINE TOUTES RESPONSABILITES EN CAS DE DOMMAGES APRES UTILISATION INCORRECTE DE L'APPAREIL.

Si vous avez encore des doutes après avoir lu ces instructions, contactez le revendeur avant de monter l'appareil.
Après avoir retiré l'emballage, s'assurer que l'appareil est en bon état. Les éléments d'emballage (sachets en plastique, polystirène expansé, agrafes...) ne doivent pas être laissés à la portée des enfants. Cet appareil devra être uniquement destiné à l'usage pour lequel il a été expressément conçu. Le fabricant ne peut être tenu pour responsable d'éventuels dommages dus à un usage autre.
Avant de brancher l'appareil, s'assurer que les données figurant sur la plaque soient conformes à celles du réseau de distribution.
Ne pas utiliser lampes endommagées.

INSTALLATION
Au moment de l'installation et à chaque intervention sur l'appareil s'assurer que le courant a été coupé.

LAMPES
Utiliser uniquement le type de lampe indiqué et ne jamais dépasser la puissance

TOLLERANZE DI NON DIRETTAMENTE SPECIFICATE						
	FINO A mm	OLTRE mm FINO A mm	OLTRE mm FINO A mm	OLTRE mm FINO A mm	OLTRE mm	MIN.
GROSSOLANO	±0,2	±0,5	±0,8	±1,2	±2	±1
MEDIO	±0.1	±0,2	±0.3	±0.5	±0.8	±30'
PREGIO	±0,05	±0,1	±0,15	±0.2	±0,3	±20'

DISEGNATO	A.G.Cavalchini 14 ott.2004	MATERIALE	NUMERO DI
CONTROLLATO		Northam	DISEGNO N. / MOD. D200I0109
APPROVATO		=	
SCALA =		DENOMINAZIONE Foglio istruzioni D20 Metropoli versione USA	